Bundeskriminalamt

Идентификация жертв крупных событий, связанных с ущербом, в Германии и за рубежом

Информация для родственников и близких пропавших без вести и погибших лиц

Предисловие

Вы являетесь родственниками или близкими лиц, пропавших без вести в рамках события, связанного с ущербом. Вы надеетесь, что Ваши родственники или любимые в данном случае не потерпели ущерба или, тем более, не погибли. Однако, может быть, что именно это произошло.

Чтобы дать Вам уверенность, задача идентификационной комиссии (ИДКО) Федерального ведомства криминальной полиции Германии (БКА) заключается в безошибочной идентификации лиц, погибших в результате события, связанного с ущербом.

Исполненное достоинства и уважения обращение с погибшими имеет наивысший приоритет для членов ИДКО.

Данная брошюра содержит ответы на Ваши вопросы о том, что Вам следует делать и что Вас ожидает после того, как Вы подали в полицию заявление о безвестном отсутствии лица.

Содержание

ИДКО – кто это? 4

Когда задействуется ИДКО? 4

Как работает ИДКО? 4

Что Вы можете сделать для того, чтобы Ваши родственники и близкие Вам лица были идентифицированы как можно скорее? 6

Почему Ваше присутствие в месте проживания или в привычной среде пропавших без вести лиц настолько важно? 7

Сколько времени требуется для идентификации жертв? 8

Когда и каким образом Вы получите информацию о произведённой идентификации? 9

Получите ли Вы от ИДКО также информацию о причине смерти? 9

Что происходит, если лицо не может быть идентифицировано? 9

Каким образом производится перевозка погибших после идентификации? 10

Каким образом Вы получите обратно личные предметы Ваших погибших родственников или близких? 11

Где Вы получите дополнительную информацию о Ваших правах и притязаниях в качестве родственников погибших лиц? 12

Органы и учреждения, ответственные за содержание данной брошюры 13

Контакт 13

ИДКО - КТО ЭТО?

Идентификационная комиссия (ИДКО) Федерального ведомства криминальной полиции Германии (БКА) является специализированным подразделением, задействованным для однозначной и надёжной идентификации жертв катастроф, несчастных случаев и терактов.

В состав ИДКО входят сотрудники криминальной полиции, а также другие специалисты и эксперты.

Задачей ИДКО является, как можно скорее дать Вам уверенность о том, погибли ли Ваши родственники или близкие Вам лица в результате имеющегося события, связанного с ущербом.

КОГДА ЗАДЕЙСТВУЕТСЯ ИДКО?

В пределах Германии задействование ИДКО возможно в случаях крупных событий, связанных с ущербами, в которых вероятно большое количество погибших.

Задействование ИДКО за рубежом возможно в случаях событий, связанных с ущербами, в которых вероятно наличие человеческих жертв из Германии.

КАК РАБОТАЕТ ИДКО?

С целью однозначной и надёжной идентификации погибших лиц применяются международно признанные идентификационные методы. БКА на погибших лицах обеспечивает фиксацию всей информации, необходимой для однозначной идентификации, как, например:

- отпечатки пальцев, ладоней и подошв ног (дактилоскопия),
- генетический материал (ДНК) и
- стоматологический статус.

Затем эти сведения сравниваются с информацией, оставленной Вашими безвестно отсутствующими родственниками или близкими в местах их проживания, либо предоставляемой врачами или стоматологами Ваших безвестно отсутствующих родственников или близких, как, например:

- отпечатки пальцев, ладоней и подошв ног в месте проживания,
- материал ДНК, напр., на зубных щётках, поношенной одежде, постельном белье,
- информация о медицинских услугах,
- стоматологический статус.

Посредством данной процедуры производится безошибочная идентификация. Отпечатки пальцев, стоматологический статус и ДНК у каждого человека выражены настолько индивидуально, что на их основании возможно надёжное определение личности.

Сравнение стоматологических данных

Помимо этого, будет очень ценно, если Вы сможете предоставить полиции фотографии Ваших пропавших без вести родственников или близких, на которых изображено как можно больше характерных признаков (напр., шрамы, татуировки, броские украшения, фотографии, на которых хорошо видны зубы).

ЧТО ВЫ МОЖЕТЕ СДЕЛАТЬ ДЛЯ ТОГО, ЧТОБЫ ВАШИ РОДСТВЕННИКИ И БЛИЗКИЕ ВАМ ЛИЦА БЫЛИ ИДЕНТИФИЦИРОВАНЫ КАК МОЖНО СКОРЕЕ?

При необходимости, с помощью анкеты, с Вашим участием будет составлено точное описание примет личности Ваших пропавших без вести родственников или близких. Анкета очень комплексна, с целью получения как можно более детальной картины о Ваших пропавших без вести родственниках или близких Вам лиц.

.

Сбор следов отпечатков пальцев

К тому же, полиции в большинстве случаев необходим доступ к месту проживания или последнему месту пребывания Ваших пропавших без вести родственников или близких. Там производится поиск следов отпечатков пальцев, ладоней и подошв ног, а также поиск предметов, на которых могут находиться следы ДНК пропавших без вести лиц (напр., зубные щётки, поношенная одежда, постельное бельё). Возможно, Вас также попросят о добровольной сдаче сравнительной пробы ДНК в форме пробы слюны, если Вы являетесь генетическом родственником пропавших без вести лиц. Следы и пробы будут использованы исключительно для идентификации Ваших пропавших без вести близких, и после этого будут уничтожены.

Фиксация следов, предметов и проб будет обеспечена полицией. Сюда входит также изъятие предметов Ваших пропавших без вести близких, напр., для проведения ДНК-анализа в технико-криминалистических лабораториях. После соответствующего анализа, предметы будут Вам возвращены.

Даже если ответы на детальные вопросы, пребывание в квартире Ваших пропавших без вести близких, а также изъятие личных предметов, могут представлять для Вас очень обременяющую ситуацию, Вы тем самым в значительной мере окажете поддержку процессу идентификации.

ПОЧЕМУ ВАШЕ ПРИСУТСТВИЕ В МЕСТЕ ПРОЖИВАНИЯ ИЛИ В ПРИВЫЧНОЙ СРЕДЕ ПРОПАВШИХ БЕЗ ВЕСТИ ЛИЦ НАСТОЛЬКО ВАЖНО?

Желание направиться к месту события, связанного с ущербом, понятно.

Однако, в целях скорого сбора данных, местному органу полиции необходимо иметь в распоряжении легко доступное для связи контактное лицо. Это должен быть кто-нибудь из личного окружения соответствующего пропавшего без вести лица, кто может предоставить как можно больше информации.

Поэтому Вы больше всего сможете оказать содействие процессу идентификации, если Вы поначалу останетесь вблизи места проживания. Тогда полиция совместно с Вами сможет провести скорый сбор данных, необходимых для идентификации.

Если Вы всё же хотите направиться к месту происшествия, то просим обеспечить передачу ключа от квартиры Ваших пропавших без вести близких другому лицу, которое сможет предоставить полиции как можно больше информации.

Этому лицу следует обратиться в местный орган полиции в качестве контактного лица, быть доступным для связи и предоставить полиции доступ к квартире Ваших пропавших без вести родственников или близких.

СКОЛЬКО ВРЕМЕНИ ТРЕБУЕТСЯ ДЛЯ ИДЕНТИФИКАЦИИ ЖЕРТВ?

В зависимости от вида события, связанного с ущербом, а также от количества жертв, безошибочная идентификация погибших может длиться несколько дней или недель.

Полиция назначит для Вас компетентное контактное лицо, от которого Вы в любое время сможете получить информацию о состоянии дел (см. стр. 13).

КОГДА И КАКИМ ОБРАЗОМ ВЫ ПОЛУЧИТЕ ИНФОРМАЦИЮ О ПРОИЗВЕДЁННОЙ ИДЕНТИФИКАЦИИ?

Непосредственно после завершения безошибочной идентификации, лицо, заранее указанное полиции в качестве получателя уведомления об идентификации, как можно скорее будет об этом проинформировано местным органом полиции.

После этого, данное лицо будет ответственно за передачу информации родственникам и знакомым. Просьба отнестись с пониманием к тому, что полиция не может проинформировать всех родственников жертв лично.

ПОЛУЧИТЕ ЛИ ВЫ ОТ ИДКО ТАКЖЕ ИНФОРМАЦИЮ О ПРИЧИНЕ СМЕРТИ?

Сама ИДКО не занимается расследованием причины смерти.

В случае, если на основании характера события, связанного с ущербом, прокуратура возбудила следственное дело, она поручает проведение расследований органу полиции, включая расследование причины смерти.

Родственники погибших имеют возможность ходатайствовать об ознакомлении с материалами дела в компетентной прокуратуре для получения информации об установленной причине смерти своих родных.

ЧТО ПРОИСХОДИТ, ЕСЛИ ЛИЦО НЕ МОЖЕТ БЫТЬ ИДЕНТИФИЦИРОВАНО?

ИДКО делает всё возможное для того, чтобы однозначно идентифицировать всех жертв.

В очень редких отдельных случаях возможно, что событие, связанное с ущербом, было настолько тяжёлым, напр., в результате воздействия экстремально высоких температур, что обнаружение смертных останков жертв уже не возможно. В таком случае, сбор данных у жертв и, следовательно, идентификация невозможны.

До однозначной идентификации Ваши родственники или близкие Вам лица в правовом отношении считаются «безвестно отсутствующими». По истечении установленных сроков, в соответствии с законом о безвестном отсутствии, пропавшие без вести лица могут быть объявлены умершими.

КАКИМ ОБРАЗОМ ПРОИЗВОДИТСЯ ПЕРЕВОЗКА ПОГИБШИХ ПОСЛЕ ИДЕНТИФИКАЦИИ?

Если Ваши пропавшие без вести родственники или близкие умерли за рубежом, то Министерство иностранных дел Германии является Вашим консультантом по всем вопросам перевозки в Германию. Оно может проинформировать Вас обо всех необходимых мерах. Центральный номер телефона Министерства иностранных дел Германии: +49 30/1817-0.

Если Ваши пропавшие без вести родственники или близкие умерли на территории Германии, то перевозка погибших производится уполномоченным Вами похоронным бюро. Целесообразно, если родственники погибших заранее обсудят вопрос выбора похоронного бюро.

КАКИМ ОБРАЗОМ ВЫ ПОЛУЧИТЕ ОБРАТНО ЛИЧНЫЕ ПРЕДМЕТЫ ВАШИХ ПОГИБШИХ РОДСТВЕННИКОВ ИЛИ БЛИЗКИХ?

Личные предметы, которые, как установлено, принадлежат погибшим, при сборе данных сохраняются и документируются ИДКО с целью идентификации, а также для последующего обеспечения наследства.

По возможности, ИДКО производит очистку личных предметов перед их выдачей. Просьба всё же учесть, что предметы, возможно, повреждены в результате события, связанного с ущербом, и что они уже не находятся в их первоначальном состоянии.

Возврат личных предметов родственникам погибших осуществляется тем же похоронным бюро, что избрано для перевозки погибшего члена Вашей семьи.

Предметы, как правило, возвращаются родственникам погибшего, имеющим право на наследство, а они ответственны за передачу предметов в семье.

Если в связи с событием, связанным с ущербом, прокуратурой возбуждено следственное дело, то личные предметы погибших могут быть изъяты органом юстиции для применения в качестве средств доказывания.

Тогда выдача предметов возможна только после соответствующего разрешения компетентной прокуратуры. Вы можете активно ходатайствовать о возврате данных предметов через Ваше компетентное контактное лицо, либо заявить о своём отказе.

В таком случае возврат предметов производится органом полиции, уполномоченным к проведению расследований.

ГДЕ ВЫ ПОЛУЧИТЕ ДОПОЛНИТЕЛЬНУЮ ИНФОРМАЦИЮ О ВАШИХ ПРАВАХ И ПРИТЯЗАНИЯХ В КАЧЕСТВЕ РОДСТВЕННИКОВ ПОГИБШИХ ЛИЦ?

В качестве родственников погибших лиц Вы, возможно, имеете право на получение компенсации от государства, напр., после преднамеренного насильственного преступления, согласно закону о возмещении вреда потерпевшим. Сюда относятся, в том числе, обеспечение близких родственников умершего служащего, пособие на погребение, а также денежная помощь, выдаваемая в связи со смертью родственника. Для этого требуется подать ходатайство. Дополнительную информацию Вы можете получить от Вашего компетентного контактного лица в полиции (см. стр. 13), или в сети интернет:

https://www.bmas.de (ключевое слово: Opferentschädigungsrecht)

и

https://www.polizei-beratung.de/opferinformationen/

Органы и учреждения, ответственные за содержание данной брошюры

Данная брошюра составлена ИДКО БКА при специальной консультативной поддержке Федерального ведомства Германии по гражданской защите и помощи при катастрофах, а также с участием полицейских ведомств федерации и федеральных земель. Дополнительную информацию Вы можете получить в сети интернет на странице **www.bka.de/idko**

Контакт

В качестве центрального контакта по вопросам, связанным с идентификацией Ваших пропавших без вести родственников или близких, к Вашим услугам:

Контактное лицо
Служебный орган:
Фамилия, имя:
Номер телефона:
Номер мобильного телефона:
Номер факса:
Адрес электронной почты:

Выходные данные

Ответственный редактор

Федеральное ведомство криминальной полиции Германии
Подразделение KT11-IDKO
65173 г. Висбаден

Состояние

декабрь 2018 г.

Оформление

Федеральное ведомство криминальной полиции Германии
65173 г. Висбаден

Автор иллюстраций

Федеральное ведомство криминальной полиции Германии
65173 г. Висбаден

Текст

Федеральное ведомство криминальной полиции Германии
Подразделение KT11-IDKO
65173 г. Висбаден

Федеральное ведомство Германии по гражданской защите и помощи при катастрофах (BBK)
Координационный пункт по вопросам последующего обслуживания и помощи для пострадавших и их родственников (NOAH)
Адрес:
Provinzialstraße 93
53127 Bonn

Данный документ является частью работы с общественностью Федерального ведомства криминальной полиции Германии.
Он предоставляется бесплатно и не предназначен к продаже.